

برنامج
الأغذية
العالمي



Programme
Alimentaire
Mondial

World
Food
Programme

Programa
Mundial
de Alimentos

المجلس التنفيذي

الدورة العادية الثالثة

روما، ١٩-٢٢/١٠/١٩٩٨

هيئة مكتب المجلس التنفيذي

الرئيس:	السيدة/ ماريا أيولاليا خمينيز	(السلفادور)
نائب الرئيس:	السيدة/ لوري تراسي	(الولايات المتحدة الأمريكية)
عضو:	محمد مجيب الدين	(بنغلاديش)
عضو:	غبريهوت رداي	(إثيوبيا)
عضو:	لبومير ميتشك	(سلوفاكيا)
المقرر:	فيكتور إسفازين	(الاتحاد الروسي)

قرارات وتوصيات الدورة العادية الثالثة للمجلس التنفيذي، ١٩٩٨



Distribution: GENERAL
WFP/EB.3/98/13
28 October 1998
ORIGINAL: ENGLISH

بيان المحتويات

الصفحة

5	جدول الأعمال	
5	تعيين المقرر	
		قضايا السياسات
5	برنامج الأغذية العالمي والبيئة - قضايا وأولويات	١/٣.ت. ١٩٩٨م
		مسائل المالية والميزانية
7	الحسابات المراجعة للفترة المالية (١٩٩٦-١٩٩٧)	٢/٣.ت. ١٩٩٨م
7	تقرير مكتب المفتش العام (للفترة من أغسطس/ آب ١٩٩٦ إلى ديسمبر/ كانون الأول ١٩٩٧)	٣/٣.ت. ١٩٩٨م
7	تقرير أداء الميزانية عن الفترة المالية (١٩٩٦-١٩٩٧)	٤/٣.ت. ١٩٩٨م
7	تقرير جماعة العمل الرسمية بشأن مراجعة سياسات الموارد والتمويل طويل الأجل	٥/٣.ت. ١٩٩٨م
		تقارير التقييم
8	(أ) المشروع النيجر ٢٠٧٢ (التوسع الثالث) - مساندة أنشطة صحة الأمومة والطفولة والدعم التغذوي والتعليم	٦/٣.ت. ١٩٩٨م
9	(ب) المشروع طاجيكستان ٥٢٥٣ - المعونة الغذائية الطارئة للمجموعات الضعيفة	
9	(ج) التقرير الموجز للتقييم المشترك بين منظمة اليونيسيف ومفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين وبرنامج الأغذية العالمي عن عملية الطوارئ في منطقة البحيرات الكبرى	
		المسائل التشغيلية
9	مخطط الاستراتيجية القطرية للبنين	٧/٣.ت. ١٩٩٨م
9	مخطط الاستراتيجية القطرية لتشاد	٨/٣.ت. ١٩٩٨م



10	مخطط الاستراتيجية القطرية لغينيا	٩/٣.ت.١٩٩٨م
10	مخطط الاستراتيجية القطرية لأوغندا	١٠/٣.ت.١٩٩٨م
10	البرنامج القطري لكينيا (١٩٩٩-٢٠٠٣)	١١/٣.ت.١٩٩٨م
10	البرنامج القطري لمالي (١٩٩٩-٢٠٠٢)	١٢/٣.ت.١٩٩٨م
10	البرنامج القطري للنيجر (١٩٩٩-٢٠٠٢)	١٣/٣.ت.١٩٩٨م
10	المشروعات الإنمائية المقدمة للمجلس التنفيذي ليجيزها: المشروع إكوادور ٣٠٩٦ (التوسع الثاني)	١٤/٣.ت.١٩٩٨م
11	مشروعات الإغاثة الممتدة والإنعاش المعروضة على المجلس التنفيذي ليجيزها: المشروع أفغانستان ٥٠٨٦ (التوسع الخامس)	١٥/٣.ت.١٩٩٨م
11	مشروعات الإغاثة الممتدة والإنعاش المعروضة على المجلس التنفيذي ليجيزها: المشروع كمبوديا ٦٠٣٨	١٦/٣.ت.١٩٩٨م
11	مشروعات الإغاثة الممتدة والإنعاش المعروضة على المجلس التنفيذي ليجيزها: المشروع نيبال ٥٣٢٤ (التوسع الثالث)	١٧/٣.ت.١٩٩٨م
11	مشروعات إنمائية ومشروعات عاجلة أجازتها المديرية التنفيذية، في الفترة من ١/١/١٩٩٨ إلى ٣٠/٦/١٩٩٨	١٨/٣.ت.١٩٩٨م
12	زيادة ميزانيات مشروعات أجازتها المديرية التنفيذية في الفترة من ١/١/١٩٩٨ إلى ٣٠/٦/١٩٩٨	١٩/٣.ت.١٩٩٨م
12	الأنشطة الرئيسية التي أجازتها المديرية التنفيذية في البرامج القطرية المجازة في الفترة من ١/١/١٩٩٨ إلى ٣٠/٦/١٩٩٨	٢٠/٣.ت.١٩٩٨م
13	عمليات الإغاثة الممتدة والإنعاش التي أجازتها المديرية التنفيذية في الفترة من ١/١/١٩٩٨ إلى ٣٠/٦/١٩٩٨	٢١/٣.ت.١٩٩٨م
13	الزيادات في ميزانيات مشروعات الإغاثة الممتدة والإنعاش التي أجازتها المديرية التنفيذية في الفترة من ١/١/١٩٩٨ إلى ٣٠/٦/١٩٩٨	٢٢/٣.ت.١٩٩٨م
13	تقارير عن سير العمل في المشروعات المجازة	٢٣/٣.ت.١٩٩٨م
	مسائل التسيير والإدارة	
13	برنامج العمل لعام ١٩٩٩	٢٤/٣.ت.١٩٩٨م
14	تقرير جماعة العمل المكلفة بمراجعة اللاتحة الداخلية لعمل المجلس التنفيذي	٢٥/٣.ت.١٩٩٨م
14	تقرير جماعة العمل المعنية بشأن توزيع المقاعد في المجلس التنفيذي	٢٦/٣/٣.ت.١٩٩٨م



ملخصات أعمال المجلس التنفيذي

14	ملخص أعمال الدورة العادية الثانية للمجلس التنفيذي لعام ١٩٩٨	٢٧/٣.ت.١٩٩٨م
14	ملخص أعمال الدورة السنوية للمجلس التنفيذي لعام ١٩٩٨	٢٨/٣.ت.١٩٩٨م
15	جدول الأعمال	الملحق الأول
18	قائمة الوثائق	الملحق الثاني
23	قائمة المشاركين	الملحق الثالث



القرارات والتوصيات

جدول الأعمال

اعتمد المجلس التنفيذي جدول الأعمال (الملحق الأول)

١٩٩٨/١٠/١٩

تعيين المقرر

وفقا لطرق العمل المتبعة، عيّن المجلس السيد فيكتور إسفيازدين (الاتحاد الروسي) مقرا للدورة العادية الثالثة لعام ١٩٩٨.

١٩٩٨/١٠/١٩

ستنفذ الأمانة القرارات والتوصيات الواردة في هذا التقرير على ضوء مداوات المجلس التي سترد نقاطها الأساسية في ملخص أعمال الدورة.

قضايا السياسات

برنامج الأغذية العالمي والبيئة: قضايا وأولويات

١٩٩٨/م ت. ١/٣

أيد المجلس ما ورد في "الوثيقة برنامج الأغذية العالمي والبيئة: قضايا وأولويات" (الوثيقة WFP/EB.3/98/3). ولاحظ أهمية القضايا التي أثرت فيها بالنسبة للبلدان الأعضاء.

وأكد المجلس على التنسيق والتشارك في العمل، وخاصة عن طريق آليات مثل إطار الأمم المتحدة للمساعدة الإنمائية وعملية النداءات الموحدة، كما أكد على أهمية بناء القدرات ودور الحكومات الوطنية ومسؤولياتها. وشدد المجلس على ضرورة أن يكتف البرنامج من جميع أنواع أنشطته، وطلب من البرنامج أن يركز بوجه خاص على الأبعاد الاقتصادية والاجتماعية عند تقييم واستعراض الآثار البيئية للأنشطة. وإضافة إلى ذلك، طلب المجلس من البرنامج أن يقلل من استخدام المواد الخطرة وأن يتوقف تدريجيا، وفي أسرع وقت ممكن، عن استعمال جميع المواد الكيماوية الخطرة. وأوصى المجلس الأطراف المانحة بأن توفر للبرنامج سلعا غذائية جيدة وغير بالية. وسيفرغ البرنامج في نهاية سنة ١٩٩٨ من إعداد موجبات عملية للتخطيط للأنشطة البيئية وتنفيذها

واعتمد المجلس التوصيات التالية الواردة في التقرير:

(أ) فيما يخص عمليات الطوارئ، ستمول أنشطة الوقاية البيئية من خلال عملية النداءات الموحدة للأمم المتحدة وعمليات النداءات الأخرى. وستمول تكاليف أنشطة وقاية البيئة وصيانتها في برامج الإنعاش والتنمية بوصفها من تكاليف التشغيل المباشرة.



- (ب) وسيبذل البرنامج عناية خاصة في تصميم تشكيلة الأغذية لضمان تلبية الاحتياجات الغذائية وتقليل التأثيرات البيئية المحتملة إلى أدنى حد، والقيام عند الاقتضاء باتخاذ التدابير اللازمة لضمان تقدير الاحتياجات من وقود الطهي وتلبيتها.
- (ج) وفي الأوضاع التي تتعلق بالنازحين، وفي حالة عدم توافر شركاء يغطون تكاليف توفير الأجهزة التي تستخدم الطاقة استخداما كفواً وتكاليف الحد من التأثيرات البيئية ذات الصلة، قد يمول البرنامج هذه الأجهزة بوصفها من تكاليف التشغيل المباشرة.
- (د) وبالنسبة للتبرعات العينية، ثمة تفاهم مع الجهات المانحة يقضي باستيفاء معايير العمر والجودة الأساسية للسلع الغذائية، وسيحرص البرنامج على وجه خاص، على ضمان أن الأغذية المستخدمة لا تتطلب استهلاكاً كبيراً في الطاقة يمثل تهديداً على البيئة. وستقدم الجهات المانحة أيضاً أغذية تتناسب مع الظروف البيئية الخاصة ببعض العمليات.
- (هـ) سيتم إجراء فحص للأنشطة من الناحية البيئية للتيقن من أنها لا تسبب تهديداً على البيئة. وسيشرع البرنامج في عملية استعراض منذ المراحل الأولى لدورة البرامج وإبلاء الاهتمام اللازم لمعالجة المخاطر التي تم الوقوف عليها.
- (و) وسيتبنى البرنامج سياسة تقضي بأن يستخدم أقل المواد الكيماوية ضرراً. وسيقلل بقدر الإمكان من شراء واستخدام المواد محتملة الخطر، مع مراعاة ضرورة الوقاية من تفشي الآفات أو من حدوث خسائر في السلع الغذائية المخزنة. وسيمتثل البرنامج للمبادئ الدولية ذات الصلة بشأن مبيدات الآفات، بما فيها مدونة السلوك الدولية بشأن توزيع مبيدات الآفات واستخدامها التي أصدرتها منظمة الأغذية والزراعة (وتم تحديثها في عام ١٩٩١) وسيضمن إطلاع المكاتب القطرية على جميع المعلومات ذات الصلة. وينبغي عدم استخدام المواد الكيماوية التي صنفتها منظمة الصحة العالمية على أنها شديدة أو عالية الخطورة (الفتتان ألف (١) وباء (١))
- (ز) ويرغب البرنامج في تنفيذ هذه السياسة، وخاصة جوانبها المعيارية، ومنها مثلاً المبادئ التوجيهية العملية وتدريب الموظفين. وهناك عدد من المجالات التي يستطيع فيها البرنامج أن يحصل على دعم مالي إضافي لصالح هذه الأنشطة التي تندرج ضمن أنشطة دعم البرامج والإدارة. إذ تملك بعض الجهات المانحة مرفقا لتمويل الأنشطة البيئية ذات الصلة. وسيسعى البرنامج إلى الاستفادة من هذه الأموال مما سيساعده على إدراج المبادرات البيئية في المجرى الرئيسي لأنشطته.

١٩٩٨/١٠/٢٠



مسائل المالية والميزانية

الحسابات المراجعة للفترة المالية (١٩٩٦-١٩٩٧) - الكشوف المالية وتوصيات المراجع الخارجي ٢/٣. ت. ١٩٩٨ م

أجاز المجلس الكشوف المالية للبرنامج للفترة المالية ١٩٩٦-١٩٩٧، المقدمة إليه طبقاً للفقرة ٦ (ب) من المادة الرابعة عشرة من النظام الأساسي، والفقرة ١ من المادة الثالثة عشرة من النظام المالي، وأخذ علماً مع الإشادة بتقرير المراجع الخارجي،

وأكد المجلس من جديد موافقته على نظام التأمين الذاتي لبرنامج الأغذية العالمي ووافق على منح الحساب الخاص للتأمين الذاتي الذي قررتها المديرية التنفيذية.

ووافق المجلس على تقديم مساهمات جديدة مباشرة لبرنامج تحسين الإدارة المالية لدى تنفيذ البرنامج سالف الذكر، كما أذن بتأجيل سداد السلفة البالغ مقدارها ١٠ ملايين دولار إلى أن يتم التمويل الكامل لبرنامج تحسين الإدارة المالية. ويرجى من الأمانة أن تقترح آلية لتمويل برنامج تحسين الإدارة المالية تمويلاً كاملاً بحيث ينظر فيها المجلس ويجيزها في دورته العادية الأولى في يناير/كانون الثاني ١٩٩٩.

١٩٩٨/١٠/٢٠

تقرير مكتب المفتش العام (للفترة من أغسطس/ آب ١٩٩٦ إلى ديسمبر/ كانون الأول ١٩٩٧) ٣/٣. ت. ١٩٩٨ م

أخذ المجلس علماً بالتقرير (الوثيقة WFP/EB.3/98/4-B) وشدد على أهمية عمل مكتب المفتش العام. وأوصى بمواصلة التعاون وتبادل المعلومات مع مكتب خدمات المراقبة الداخلية وغيره من وحدات التفتيش في منظومة الأمم المتحدة.

١٩٩٨/١٠/٢٠

تقرير أداء الميزانية عن الفترة المالية (١٩٩٦-١٩٩٧) ٤/٣. ت. ١٩٩٨ م

وأحاط المجلس علماً بالتقرير عن أداء الميزانية للفترة ١٩٩٦-١٩٩٧ (الوثيقة WFP/EB.3/98/4-C) ورحب بما تضمنه من معلومات مفصلة. كما أعرب دعمه لاستمرار التعاون الدولي ولتوازن الموارد وتقاسمها بإنصاف بين الأقاليم وفقاً لقرارات المجلس التنفيذي. ويتطلع المجلس إلى مزيد من التحسينات على طريقة عرض أداء ميزانية البرنامج في مثل هذه التقارير في المستقبل.

١٩٩٨/١٠/٢١

تقرير جماعة العمل الرسمية بشأن مراجعة سياسات الموارد والتمويل طويل الأجل ٥/٣. ت. ١٩٩٨ م

يشيد المجلس بمجهودات جماعة العمل الرسمية المكلفة بمراجعة سياسات الموارد والتمويل طويل الأجل، وبالتقرير الوافي الذي قدمته للمجلس (الوثيقة WFP/EB.3/98/4-D). ويشير المجلس إلى أن هذا التقرير يجئ استجابة لقرار لجنة المعونة الغذائية وبرامجها في دورتها الأربعين الذي نص على مراجعة سياسات الموارد والتمويل طويل الأجل بنهاية الفترة المالية ١٩٩٦-١٩٩٧.



وأقر المجلس أيضا بأن عملية المراجعة هذه جزء من عملية متواصلة. ويتناول التقرير أيضا القضايا التي أثرت عند عرض الميزانية في الدورة العادية الثالثة لعام ١٩٩٧.

ويبدي المجلس ارتياحه للنقاش الذي دار أثناء عملية المراجعة والاتفاق العام بشأن المقترحات القائمة على مبدأ الاسترداد الكامل للتكاليف، وعلى تطبيق ذلك المبدأ لتحسين الجهات المتعلقة بالمساهمات.

ويأسف المجلس لعدم تمكنه من اتخاذ قرار بشأن التقرير في هذه الدورة، لأن شريكا مهما يمثل جهة مانحة أساسية لبرنامج الأغذية العالمي أعلن أنه لم يتمكن بعد من تحديد موقف قاطع بشأن التوصيات الواردة في التقرير. وبسبب الطبيعة الخاصة لعمليات برنامج الأغذية العالمي وافق المجلس على تأجيل مسألة اتخاذ قرار رسمي بشأن التقرير ومقترحات مراجعة السياسات الواردة فيه إلى دورته القادمة في يناير/كانون الثاني ١٩٩٩. وفي الوقت نفسه سيطلب المجلس من الأمانة إعداد بدائل عن مرفق رصد التشغيل الذي أوصى به التقرير.

والمجلس إذا يوافق على هذا التأجيل لعل علم تام بالصعوبات التي ستترتب على البرنامج وعلى ضرورة اتخاذ قرار سريعا في يناير/كانون الأول. ويعرب المجلس عن شكره لالتزام الجهة المانحة الرئيسية التي لم تتمكن بعد من إبداء رأي قاطع في توصيات التقرير بتقديم موقفها النهائي قبل الدورة العادية الأولى للمجلس في يناير/كانون الثاني ١٩٩٩.

ويتوقع المجلس أن يتمكن من إجازة مقترحات التعديل في سياسات الموارد والتمويل طويل الأجل رسميا في يناير/كانون الثاني ١٩٩٩. وفي هذا الإطار، يطلب المجلس من البرنامج اتخاذ الخطوات التمهيدية اللازمة بحيث يمكن تطبيق التغييرات دون إبطاء بعد إجازتها.

١٩٩٨/١٠/٢٠

تقارير التقييم

تقارير التقييم

١٩٩٨ م/ت. ٦/٣

وأحاط المجلس علما بتقارير التقييم التالية، واعتمد عزم الأمانة على أن تأخذ التوصيات بكامل الاعتبار خلال عمل البرنامج في المستقبل.

(أ) تقرير التقييم الموجز للمشروع الإنمائي النيجر ٢٠٧٢ (التوسع الثالث) "مساندة أنشطة صحة الأمومة والطفولة والدعم التغذوي والتعليم"

نظر المجلس في تقرير التقييم الموجز للمشروع النيجر ٢٠٧٢ (التوسع الثالث). (الوثيقة WFP/EB.3/98/5/1). وفي حين أن المجلس يؤيد ما خلص إليه التقرير بأن المشروع ذو أهمية قصوى للنيجر ويقر بضرورة استمرار المشروع إلا أنه يشير إلى ضرورة وضع نظام للرصد. كما أوصى بالتنسيق الوثيق مع أنشطة المنظمات الأخرى لتحقيق أفضل الأثر للأنشطة، وأكد على توشي الدقة في اختيار المستفيدين.



(ب) تقرير التقييم الموجز لعملية الطوارئ طاجيكستان ٥٢٥٣ وتوسعاتها "المعونة الغذائية الطارئة للمجموعات الضعيفة".

وبعد أن نظر المجلس في موجز تقرير التقييم عملية الطوارئ طاجيكستان ٥٢٥٣ وتوسعاتها، (الوثيقة WFP/EB.3/98/5/2) اعتمد التوصيات التي اشتمل عليها. ورحب بخطة تحويل التركيز في المرحلة التالية إلى أنشطة الغذاء مقابل العمل في إطار عمليات الإغاثة الممتدة والإنعاش. مما يمثل خطوة أخرى يخطوها البرنامج لتحويل أنشطته في طاجيكستان من المساعدة الطارئة للمتضررين من الحرب والنازحين عن طريق توفير أغذية للمجموعات الضعيفة، إلى دعم لأنشطة إعادة التعمير.

(ج) التقرير الموجز للتقييم المشترك بين مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين ومنظمة اليونسيف وبرنامج الأغذية العالمي عن عملية الطوارئ في منطقة البحيرات الكبرى (أيلول/سبتمبر ١٩٩٦ - أيلول/سبتمبر ١٩٩٧).

اعتمد المجلس استنتاجات وتوصيات التقييم (الوثيقة WFP/EB.3/98/5/3) ولاحظ التقدم المحرز حتى الآن في تنفيذ التوصيات. وأوصى الأمانة أن تتعاون مع الوكالات المشاركة الأخرى كلما أمكن ذلك، لإنشاء آلية تضمن الاستمرار في تنفيذ التوصيات. وأعرب المجلس عن دعمه لتوصيات التقرير الخاصة بأمن الموظفين في الميدان.

١٩٩٨/١٠/١٩

المسائل التشغيلية

مخطط الاستراتيجية القطرية للبنين

٧/٣ م/١٩٩٨

استعرض المجلس مخطط الاستراتيجية القطرية للبنين (الوثيقة WFP/EB.3/98/6/3) واعتمد الاستراتيجية الواردة فيه. وطلب من الأمانة أن تشرع في إعداد برنامج قطري لبنين يولي الاعتبار لملاحظات المجلس.

١٩٩٨/١٠/١٩

مخطط الاستراتيجية القطرية لتشاد

٨/٣ م/١٩٩٨

استعرض المجلس مخطط الاستراتيجية القطرية لتشاد (الوثيقة WFP/EB.3/98/6/1) واعتمد الاستراتيجية الواردة فيه. وطلب من الأمانة أن تشرع في إعداد برنامج قطري لتشاد يولي الاعتبار لملاحظات المجلس.

١٩٩٨/١٠/١٩



- مخطط الاستراتيجية القطرية لغينيا ٩/٣. ت. ١٩٩٨ م
- استعرض المجلس مخطط الاستراتيجية القطرية لغينيا (الوثيقة WFP/EB.3/98/2) وأجاز الاستراتيجية الواردة فيه. وطلب من الأمانة أن تشرع في إعداد برنامج قطري لغينيا يولي الاعتبار لملاحظات المجلس.
- ١٩٩٨/١٠/١٩
- مخطط الاستراتيجية القطرية لأوغندا ١٠/٣. ت. ١٩٩٨ م
- استعرض المجلس مخطط الاستراتيجية القطرية لأوغندا (الوثيقة WFP/EB.3/98/6/4) واعتمد الاستراتيجية الواردة فيه. وطلب من الأمانة أن تشرع في صياغة برنامج قطري لأوغندا يولي الاعتبار لملاحظات المجلس.
- ١٩٩٨/١٠/١٩
- البرنامج القطري لكينيا (١٩٩٩-٢٠٠٣) ١١/٣. ت. ١٩٩٨ م
- أجاز المجلس البرنامج القطري لكينيا (١٩٩٩-٢٠٠٣) (الوثيقة WFP/EB.3/98/7/3)، وأوصى بأن تسعى الأمانة عند تنفيذه لإدراج الدراسات القاعدية والمؤشرات المقارنة عن الأنشطة الأساسية غير أنشطة التغذية المدرسية. وأوصى أيضا بضمان استمرارية برنامج التغذية المدرسية
- ١٩٩٨/١٠/٢١
- البرنامج القطري لمالي (١٩٩٩ - ٢٠٠٢) ١٢/٢. ت. ١٩٩٨ م
- أجاز المجلس البرنامج القطري المالي (١٩٩٩-٢٠٠٢) (الوثيقة WFP/EB.3/98/7/1).
- ١٩٩٨/١٠/٢١
- البرنامج القطري للنيجر (١٩٩٩ - ٢٠٠٢) ١٣/٣. ت. ١٩٩٨ م
- أجاز المجلس البرنامج القطري للنيجر (١٩٩٩-٢٠٠٢) (الوثيقة WFP/EB.3/98/7/2).
- ١٩٩٨/١٠/٢١
- المشروعات الإنمائية المقدمة للمجلس التنفيذي ليجيزها - إكوادور ٣٠٦٩ (التوسع الثاني) ١٤/٣. ت. ١٩٩٨ م
- أجاز المجلس المشروع إكوادور ٣٠٩٦ (التوسع الثاني) - التغذية المدرسية الموجهة في مناطق السكان المحرومين والأصليين (الوثيقة WFP/EB.3/98/8-A).
- ١٩٩٨/١٠/٢١



- ١٩٩٨م ت.١٥/٢ - مشروعات الإغاثة الممتدة والإنعاش المقدمة للمجلس التنفيذي ليجيزها - أفغانستان ٦٠٦٤
- أجاز المجلس عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش أفغانستان ٦٠٦٤ - أنشطة الإغاثة وإعادة التعمير في أفغانستان (الوثيقة WFP/EB.3/98/8-B/3)
- ١٩٩٨/١٠/٢١
- ١٩٩٨م ت.١٦/٢ - مشروعات الإغاثة الممتدة والإنعاش المقدمة للمجلس التنفيذي ليجيزها - كمبوديا ٦٠٣٨
- أجاز المجلس عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش كمبوديا ٦٠٣٨ - المعونة الغذائية للإنعاش وإعادة التأهيل (الوثيقة WFP/EB.3/98/8-B/2).
- ١٩٩٨/١٠/٢١
- ١٩٩٨م ت.١٧/٢ - مشروعات الإغاثة الممتدة والإنعاش المقدمة للمجلس التنفيذي ليجيزها - المشروع نيبال ٥٣٢٤ (التوسع الثالث)
- أجاز المجلس عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش نيبال ٥٣٢٤ (التوسع الثالث) - المساعدات الغذائية للاجئين من بهوتان في نيبال (الوثيقة WFP/EB.3/98/8-B/1).
- ١٩٩٨/١٠/٢١
- ١٩٩٨م ت.١٨/٢ - مشروعات إنمائية ومشروعات عاجلة أجازتها المديرية التنفيذية في الفترة من ١٩٩٨/١/١ إلى ١٩٩٨/٦/٣٠
- أخذ المجلس علماً بالمشروعات التالية التي أجازتها المديرية التنفيذية في الفترة من ١٩٩٨/١/١ إلى ١٩٩٨/٦/٣٠، بموجب السلطات المخولة لها.
- المشروع كولومبيا ٥٧٣٨ التنمية البيئية المستمرة في منطقة الانديز الكولومبية (الوثيقة WFP/EB.3/98/9-A/1).
- المشروع كوت ديفوار ٣٣٥٨ (التوسع الثاني) دعم برنامج المجتمعات المحلية (الوثيقة WFP/EB.3/98/9-A/8).
- المشروع جيبوتي ٥٨٧٥ مساعدة المجموعات الضعيفة (الوثيقة WFP/EB.3/98/9-A/4).
- المشروع الجمهورية الدومينيكية ٥٩٤٨ دعم مبادرات المجتمعات للزراعة الحرجية المستمرة (الوثيقة WFP/EB.3/98/9-A/2).
- المشروع غيانا ٤٨٨٩ (التوسع الأول) تنمية المجتمع المحلية والتنمية الزراعية متعددة الأغراض (الوثيقة WFP/EB.3/98/9-A/3).
- المشروع ليبيريا ٥٩٧٤ دعم مشروعات التنمية الريفية القائمة على المجتمع المحلي في ليبيريا (الوثيقة WFP/EB.3/98/9-A/7).



- المشروع مدغشقر ٣٩٣٦ (التوسع الأول) دعم التعليم الأساسي (الوثيقة WFP/EB.3/98/9-A/6).

- المشروع ملاوي ٥٩٣٤ المشروع الرائد للتغذية المدرسية لتحسين التعليم الابتدائي وتحسين قيد الفتيات والانتظام في الدراسة في مقاطعة ديدزا بيلوت (الوثيقة WFP/EB.3/98/9-A/5).

- المشروع تنزانيا ٥٩٧٥ دعم الأمن الغذائي والبنات الأساسية الرئيسية في المناطق المعرضة للجفاف عن طريق مشروعات العون الغذائي (الوثيقة WFP/EB.3/98/9-A/9).

١٩٩٨/١٠/٢١

زيادة ميزانيات مشروعات أجازتها المديرية التنفيذية في الفترة من ١٩٩٨/١/١ إلى ١٩٩٨/٦/٣٠

١٩٩٨ م/١٩/٣ ت

أخذ المجلس علما بتقرير يلخص الزيادات في ميزانيات المشروعات التي أجازتها المديرية التنفيذية في الفترة من ١٩٩٨/١/١ إلى ١٩٩٨/٦/٣٠ بموجب السلطات المخولة لها (الوثيقة WFP/EB.3/98/9-B).

١٩٩٨/١٠/٢١

الأنشطة الرئيسية التي أجازتها المديرية التنفيذية في البرامج القطرية المجازة في الفترة من ١٩٩٨/١/١ إلى ١٩٩٨/٦/٣٠

١٩٩٨ م/٢٠/٣ ت

أخذ المجلس علما بالأنشطة الرئيسية التي أجازتها المديرية التنفيذية في البرامج القطرية المجازة في الفترة من ١٩٩٨/١/١ إلى ١٩٩٨/٦/٣٠

- المشروع غانا ٥٩٩٥ (النشاط الأساسي الثاني) تقديم المساعدات لتعليم الفتيات في مناطق السافانا الشمالية (الوثيقة WFP/EB.3/98/9/C/4).

- المشروع هاييتي ٤١١١ (التوسع الأول) النشاط الأساسي الثاني) دعم المقاصف المدرسية في المناطق الفقيرة (الوثيقة WFP/EB.3/98/9/C/1).

- المشروع اليمن ٢٤٥٣ (التوسع الرابع) (النشاط الأساسي الثاني) دعم المراكز الصحية (الوثيقة WFP/EB.3/98/9/C/2).

- المشروع اليمن ٥٨٢٤ (النشاط الأساسي الثالث) المبادرات المحلية في دعم الأمن الغذائي الأسري (الوثيقة WFP/EB.3/98/9/C/3).

١٩٩٨/١٠/٢١



عمليات الإغاثة الممتدة والإنعاش التي أجازتها المديرية التنفيذية في الفترة من ١٩٩٨/١/١ إلى ١٩٩٨/٦/٣٠ م ت. ٢١/٣

أخذ المجلس علماً بعملية الإغاثة الممتدة والإنعاش بنغلاديش ٥٣٢٩ (التوسع الثاني) تقديم المساعدات للاجئين من ميانمار، التي أجازتها المديرية التنفيذية في الفترة من ١٩٩٨/١/١ إلى ١٩٩٨/٦/٣٠ بموجب السلطات المخولة لها (الوثيقة WFP/EB.3/98/9-E).

١٩٩٨/١٠/٢١

الزيادات في ميزانيات مشروعات الإغاثة الممتدة التي أجازتها المديرية التنفيذية في الفترة من ١٩٩٨/١/١ إلى ١٩٩٨/٦/٣٠ م ت. ٢٢/٣

أخذ المجلس علماً بالتقرير الذي يلخص الزيادات في عمليات الإغاثة الممتدة والإنعاش التي أجازتها المديرية التنفيذية في الفترة من ١٩٩٨/١/١ إلى ١٩٩٨/٦/٣٠ بموجب السلطات المخولة لها (الوثيقة WFP/EB.3/98/9-E).

١٩٩٨/١٠/٢١

تقارير عن سير العمل في المشروعات الإنمائية المجازة م ت. ٢٣/٣

أخذ المجلس علماً بتقارير سير العمل في المشروعات الإنمائية المجازة التالية

- المشروع كاب فيردي ٢٣٩٤ (التوسع الخامس) تقديم المساعدة للمقاصف المدرسية (WFP/EB.3/98/9-F/4)

- المشروع الجمهورية الدومينيكية ٥٢٧٦ التغذية المدرسية والمناطق الفقيرة ومناطق التدهور الاقتصادي (الوثيقة WFP/EB.3/98/9-F/1).

- المشروع إكوادور ٤٤٦٣ الرعاية الصحية الأولية وتحسين الاصحاح (الوثيقة WFP/EB.3/98/9-F/3).

- المشروع فيتنام ٣٨٤٤ (التوسع الأول) مساعدة برنامج الرعاية الصحية الأولية (الوثيقة WFP/EB.3/98/9-F/2).

١٩٩٨/١٠/٢١

مسائل التسيير والإدارة

برنامج العمل لعام ١٩٩٩ م ت. ٢٤/٣

اعتمد المجلس برنامج العمل المؤقت لعام ١٩٩٩ الذي قدمته الأمانة (الوثيقة WFP/EB.3/98/10-A).



١٩٩٨/١٠/١٩

تقرير جماعة العمل المكلفة بمراجعة اللائحة الداخلية لعمل المجلس التنفيذي

١٩٩٨/م ت. ٢٥/٣

أشاد المجلس بالتقدم الذي أحرزته جماعة العمل المكلفة بمراجعة اللائحة الداخلية للمجلس التنفيذي، وأثنى على رئيسة جماعة العمل وأعضائها والمستشار القانوني لمنظمة الأغذية والزراعة لمساهمتهن في إعداد وثيقة ستعرض على الدورة العادية الأولى للمجلس لعام ١٩٩٩. وأوصى بتوزيع الوثيقة على كل الأعضاء فور الفراغ من إعدادها.

١٩٩٨/١٠/١٩

تقرير جماعة العمل المعنية بتوزيع المقاعد في المجلس التنفيذي

١٩٩٨/م ت. ٢٦/٣

لاحظ المجلس بارتياح التقدم الذي أنجزته جماعة العمل المعنية بتوزيع المقاعد والذي يشير إلى إمكانية التوصل إلى حل وسط. كما أخذ المجلس علماً بأن جماعة العمل ستحيل تقريرها إلى الدورة المستأنفة للمجلس الاقتصادي والاجتماعي وإلى دورة مجلس منظمة الأغذية والزراعة في نوفمبر/تشرين الثاني ١٩٩٨.

وأعرب المجلس عن شكره لرئيس جماعة العمل وأعضائها وللمستشار القانوني لمنظمة الأغذية والزراعة لما بذلوه من جهد.

١٩٩٨/١٠/١٩

ملخصات أعمال المجلس التنفيذي**ملخص أعمال الدورة العادية الثانية لعام ١٩٩٨**

١٩٩٨/م ت. ٢٧/٣

اعتمد المجلس ملخص أعمال الدورة العادية الثانية لعام ١٩٩٨ بعد تعديله شفويا. وسيرد الملخص النهائي للدورة العادية الثانية للمجلس التنفيذي لعام ١٩٩٨ في الوثيقة (WFP/EB.2/98/13).

١٩٩٨/١٠/٢١

ملخص أعمال الدورة السنوية لعام ١٩٩٨

١٩٩٨/م ت. ٢٨/٣

اعتمد المجلس ملخص أعمال الدورة السنوية لعام ١٩٩٨ بعد تعديله شفويا. وسيرد الملخص النهائي للدورة السنوية للمجلس التنفيذي لعام ١٩٩٨ في الوثيقة (WFP/EB.A/98/11).

١٩٩٨/١٠/٢١



الملحق الأول

- ١- اعتماد جدول الأعمال
 - ٢- تعيين المقرر
 - ٣- قضايا السياسات . برنامج الأغذية العالمي والبيئة-قضايا وألويات
 - ٤- مسائل المالية والميزانية
- (أ) الحسابات المراجعة للفترة المالية (١٩٩٦-١٩٩٧)-الكشوف المالية وتوصيات المراجع الخارجي
- (١) الكشوف المالية المراجعة لبرنامج الأغذية العالمي للفترة المالية ١٩٩٦-١٩٩٧
- (٢) تقرير بالتقدم المحرز في تنفيذ توصيات المراجع الخارجي بشأن تقريره عن مراجعة حسابات الفترة المالية ١٩٩٤-١٩٩٥
- (٣) تقرير بالتقدم المحرز في تنفيذ توصيات المراجع الخارجي بشأن تقريره عن مراجعة حسابات الفترة المالية ١٩٩٦-١٩٩٧
- (ب) تقرير مكتب المفتش العام (من أغسطس/آب ١٩٩٦ إلى ديسمبر/كانون الأول ١٩٩٧)
- (ج) تقرير أداء الميزانية عن الفترة المالية (١٩٩٦-١٩٩٧)
- (د) تقرير جماعة العمل الرسمية بشأن مراجعة سياسات الموارد والتمويل طويل الأجل

٥- تقارير التقييم

- المشروع النيجر ٢٠٧٢ (التوسع الثالث)
- المشروع طاجكستان ٥٢٥٣
- التقرير الموجز للتقييم المشترك بين (منظمة اليونيسيف ومفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين وبرنامج الأغذية العالمي) عن عملية الطوارئ في منطقة البحيرات الكبرى.

المسائل التشغيلية

٦- مخططات الاستراتيجية القطرية

بنين
تشاد
غينيا



أو غندا

٧- **البرامج القطرية**. البرامج القطرية التالية مقدمة للمجلس لينظر فيها ويجيزها:

البرنامج القطري لكينيا

البرنامج القطري لمالي

البرنامج القطري للنيجر

٨- **المشروعات المعروضة على المجلس التنفيذي ليجيزها**

(أ) المشروعات الإنمائية

— المشروع إكوادور ٣٠٩٦ (التوسع الثاني)

(ب) مشروعات الإغاثة الممتدة والإنعاش المقدمة للمجلس التنفيذي ليجيزها

— المشروع أفغانستان ٦٠٦٤

— المشروع كمبوديا ٦٠٣٨

— المشروع نيبال ٥٣٢٤ (التوسع الثالث)

٩- **تقارير المديرية التنفيذية عن المسائل التشغيلية**

(أ) مشروعات إنمائية ومشروعات عاجلة أجازتها المديرية التنفيذية، في الفترة من ١/١/١٩٩٨ إلى ٣٠/٦/١٩٩٨

المشروع كولومبيا ٥٧٣٨

المشروع كوت ديفوار ٣٣٥٨ (التوسع الثاني)

المشروع جيبوتي ٥٨٧٥

المشروع الجمهورية الدومينيكية ٥٩٤٨

المشروع غيانا ٤٨٨٩ (التوسع الأول)

المشروع ليبيريا ٥٩٧٤

المشروع مدغشقر ٣٩٣٦ (التوسع الأول)

المشروع ملاوي ٥٩٣٤

المشروع تنزانيا ٥٩٧٥

(ب) زيادة ميزانيات مشروعات أجازتها المديرية التنفيذية في الفترة من ١/١/١٩٩٨ إلى ٣٠/٦/١٩٩٨

(ج) الأنشطة الرئيسية التي أجازتها المديرية التنفيذية في البرامج القطرية المجازة في الفترة من ١/١/١٩٩٨

المشروع غانا ٥٩٩٥ (النشاط الأساسي الثاني)

المشروع هايتي ٤١١١ (التوسع الأول) (النشاط الأساسي الثاني)



المشروع اليمن ٢٤٥٣ (التوسع الرابع) (النشاط الأساسي الثاني)
المشروع اليمن ٥٨٢٤ (النشاط الأساسي الثالث)

(د) عمليات الإغاثة الممتدة والإنعاش التي أجازتها المديرية التنفيذية في الفترة من ١٩٩٨/١/١ إلى ١٩٩٨/٦/٣٠
المشروع بنغلاديش ٥٣٢٩ (التوسع الثاني)

(هـ) الزيادات في ميزانيات مشروعات الإغاثة الممتدة والإنعاش التي أجازتها المديرية التنفيذية في الفترة من ١٩٩٨/١/١ إلى ١٩٩٨/٦/٣٠

(و) تقارير عن سير العمل في المشروعات المجازة

المشروع كاب فيردي ٢٣٩٤ (التوسع الخامس)

المشروع الجمهورية الدومينيكية ٥٢٧٦

المشروع إكوادور ٤٤٦٣

المشروع فييتنام ٣٨٤٤ (التوسع الأول)

١٠- مسائل التسيير والإدارة

(أ) برنامج العمل لعام ١٩٩٩

(ب) تقرير جماعة العمل المكلفة بمراجعة اللائحة الداخلية لعمل المجلس التنفيذي

(ج) تقرير جماعة العمل بشأن توزيع المقاعد في المجلس التنفيذي

١١- اعتماد ملخص أعمال الدورة العادية الثانية والدورة السنوية للمجلس التنفيذي لعام ١٩٩٨

١٢- أي أعمال أخرى

١٣- اعتماد القرارات والتوصيات



الملحق الثاني

قائمة الوثائق

الرمز المرجعي للوثيقة	عنوان الوثيقة	البند من جدول الأعمال
		اعتماد جدول الأعمال
WFP/EB.3/98/1	اعتماد جدول الأعمال	١
		قضايا السياسات
WFP/EB.3/98/3	برنامج الأغذية العالمي والبيئة، قضايا وأولويات	٣
		مسائل المالية والميزانية
WFP/EB.3/98/4-A	الحسابات المراجعة للفترة المالية ١٩٩٦-١٩٩٧	٤ (أ)
WFP/EB.3/98/4-A/1	تقرير لجنة المالية في منظمة الأغذية والزراعة	
WFP/EB.3/98/4-C/1		
WFP/EB.3/98/4-A/2	تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية	
WFP/EB.3/98/4-C/2		
WFP/EB.3/98/4-B	تقرير مكتب المفتش العام	٤ (ب)
WFP/EB.3/98/4-C	تقرير أداء الميزانية للفترة المالية ١٩٩٦-١٩٩٧	٤ (ج)
WFP/EB.3/98/4-D	تقرير جماعة العمل الرسمية بشأن مراجعة سياسات الموارد والتمويل طويل الأجل لبرنامج الأغذية العالمي	٤ (د)
		تقارير التقييم
WFP/EB.3/98/5/1	موجز تقرير التقييم المشروع الإنمائي النيجر ٢٠٧٢ (التوسع الثالث)	٥
WFP/EB.3/98/5/2	موجز تقرير التقييم عن عملية الطوارئ طاجيكستان ٥٢٥٣	
WFP/EB.3/98/5/3	تقرير موجز عن التقييم المشترك بين مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين ومنظمة اليونيسيف وبرنامج الأغذية العالمي لعملية الطوارئ في منطقة البحيرات الكبرى	



الرمز المرجعي للوثيقة	عنوان الوثيقة	البند من جدول الأعمال
مخططات الاستراتيجية القطرية		
WFP/EB.3/98/6/1	مخطط الاستراتيجية القطرية لتشاد	٦
WFP/EB.3/98/6/2	مخطط الاستراتيجية القطرية لغينيا	
WFP/EB.3/98/6/3	مخطط الاستراتيجية القطرية للبنين	
WFP/EB.3/98/6/4	مخطط الاستراتيجية القطرية لأوغندا	
البرامج القطرية		
WFP/EB.3/98/7/1	البرنامج القطري لمالي (١٩٩٩-٢٠٠٢)	٧
WFP/EB.3/98/7/2	البرنامج القطري للنيجر (١٩٩٩-٢٠٠٢)	
WFP/EB.3/98/7/3	البرنامج القطري لكينيا (١٩٩٩-٢٠٠٣)	
المشروعات الإنمائية المقدمة للمجلس التنفيذي ليجيزها		
		٨ (أ)
WFP/EB.3/98/8-A	- المشروع الإنمائي إكوادور ٣٠٩٦ (التوسع الثاني)	
		٨ (ب)
WFP/EB.3/98/8-B/1+ Corr.1 and Corr.2	- عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش نيبال ٥٣٢٤ (التوسع الثالث)	
WFP/EB.3/98/8-B/2+ Corr.1	- عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش كمبوديا ٦٠٣٨	
WFP/EB.3/98/8-B/3 + Corr.1	- عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش أفغانستان ٦٠٦٤	
تقارير المديرية التنفيذية عن المسائل التشغيلية		
		٩ (أ)
المشروعات الإنمائية والمشروعات العاجلة التي أجازتها المديرية التنفيذية في الفترة من ١/١/١٩٩٨ إلى ٣٠/٦/١٩٩٨		
WFP/EB.3/98/9-A/1	- المشروع الإنمائي كولومبيا ٥٧٣٨	
WFP/EB.3/98/9-A/2	- المشروع الإنمائي الجمهورية الدومينيكية ٥٩٤٨	
WFP/EB.3/98/9-A/3	- المشروع الإنمائي غيانا ٤٨٨٩ (التوسع الأول)	
WFP/EB.3/98/9-A/4	- المشروع الإنمائي جيبوتي ٥٧٨٥	
WFP/EB.3/98/9-A/5	- المشروع الإنمائي ملاوي ٥٩٣٤	



الرمز المرجعي للوثيقة	عنوان الوثيقة	البند من جدول الأعمال
WFP/EB.3/98/9-A/6	- المشروع الإنمائي مدغشقر ٣٩٣٦ (التوسع الأول)	
WFP/EB.3/98/9-A/7	- المشروع الإنمائي ليبيريا ٥٩٧٤	
WFP/EB.3/98/9-A/8	- المشروع الإنمائي كوت ديفوار ٣٣٥٨ (التوسع الثاني)	
WFP/EB.3/98/9-A/9	- المشروع الإنمائي تنزانيا ٥٩٧٥	
WFP/EB.3/98/9-B	الزيادات التي أجازتها المديرية التنفيذية في ميزانيات المشروعات الإنمائية (في الفترة من ١/١/١٩٩٨ إلى ٣٠/٦/١٩٩٨)	٩ (ب)
	الأنشطة الأساسية في إطار البرامج القطرية المجازة	٩ (ج)
WFP/EB.3/98/9-C/1	- المشروع هايتي ٤١١١ (التوسع الأول)	
WFP/EB.3/98/9-C/3	- المشروع اليمن ٥٨٢٤	
WFP/EB.3/98/9-C/2	- المشروع اليمن ٢٤٥٣ (التوسع الرابع)	
WFP/EB.3/98/9-C/4	- المشروع غانا ٥٩٩٥	
	عمليات الإغاثة الممتدة والإنعاش التي أجازتها المديرية التنفيذية في الفترة من ١/١/١٩٩٨ إلى ٣٠/٦/١٩٩٨	٩ (د)
WFP/EB.3/98/9-D	- العملية بنغلاديش ٥٣٢٩ (التوسع الثاني)	
WFP/EB.3/98/9-E	الزيادات التي أجازتها المديرية التنفيذية في ميزانيات مشروعات الإغاثة الممتدة والإنعاش في الفترة من ١/١/١٩٩٨ إلى ٣٠/٦/١٩٩٨	٩ (هـ)
	تقارير عن سير العمل في المشروعات الإنمائية المجازة	٩ (و)
WFP/EB.3/98/9-F/1	- المشروع الإنمائي الجمهورية الدومينيكية ٥٢٧٦	
WFP/EB.3/98/9-F/2	- المشروع الإنمائي فينتام ٣٨٤٤ (التوسع الأول)	
WFP/EB.3/98/9-F/3	- المشروع الإنمائي إكوادور ٤٤٦٣	
WFP/EB.3/98/9-F/4	- المشروع الإنمائي كاب فيردي ٢٣٩٤ (التوسع الخامس)	
مسائل التسيير والإدارة		
WFP/EB.3/98/10-A	برنامج عمل المجلس التنفيذي لعام ١٩٩٩	١٠ (أ)



الرمز المرجعي للوثيقة	عنوان الوثيقة	البند من جدول الأعمال
ملخص أعمال الدورة العادية الثانية والدورة السنوية للمجلس التنفيذي لعام ١٩٩٨		
WFP/EB.2/98/13	ملخص أعمال الدورة العادية الثانية لعام ١٩٩٨	١١
WFP/EB.A/98/11	ملخص أعمال الدورة السنوية لعام ١٩٩٨	
أي أعمال أخرى		
WFP/EB.3/98/12/1	مقترح مقدم من هيئة المكتب للمجلس التنفيذي بشأن توفير خدمات الترجمة الفورية من اللغة الروسية	١٢
اعتماد القرارات والتوصيات		
WFP/EB.3/98/13	قرارات وتوصيات الدورة العادية الثالثة للمجلس التنفيذي لعام ١٩٩٨	١٣
مذكرات المعلومات		
WFP/EB.3/98/INF/1	معلومات للمشاركين	
WFP/EB.3/98/INF/2*	الجدول الزمني المؤقت	
WFP/EB.3/98/INF/3	قائمة مؤقتة بالوثائق	
WFP/EB.3/98/INF/4*	أرقام الهاتف وأرقام المكاتب	
WFP/EB.3/98/INF/5/Rev.1	قائمة المشاركين المعدلة	
WFP/EB.3/98/INF/6	مناصرة القضايا واستقطاب الدعم	
WFP/EB.3/98/INF/7	قائمة بمخططات الإستراتيجية القطرية والبرامج القطرية المنفذة والمزمع تنفيذها	
WFP/EB.3/98/INF/8	وضع الرصيد المتبقي من الالتزامات	
WFP/EB.3/98/INF/9	بيان الالتزام الصادر عن لجنة التنسيق الإدارية بالعمل من أجل القضاء على الفقر	
WFP/EB.3/98/INF/10 (E only)	وثائق إطار الأمم المتحدة للمساعدات الإنمائية - موزمبيق	
WFP/EB.3/98/INF/11 (E only)	وثائق إطار الأمم المتحدة للمساعدات الإنمائية - فييتنام	
WFP/EB.3/98/INF/12 (F only)	وثائق إطار الأمم المتحدة للمساعدات الإنمائية - مدغشقر	
WFP/EB.3/98/INF/13 (F only)	وثائق إطار الأمم المتحدة للمساعدات الإنمائية - مالي	
WFP/EB.3/98/INF/14 (E only)	وثائق إطار الأمم المتحدة للمساعدات الإنمائية - غانا	



الرمز المرجعي للوثيقة	عنوان الوثيقة	البند من جدول الأعمال
WFP/EB.3/98/INF/15* (E only)	بيان لجنة التنسيق الإدارية بشأن المساواة بين الجنسين ومراعاة قضايا تمايز الجنسين في أعمال منظومة الأمم المتحدة	
WFP/EB.3/98/INF/16	تقرير زيارة أعضاء المجلس التنفيذي إلى إثيوبيا	
WFP/EB.3/98/INF/17	كميات الأغذية والنفقات للفترة المالية ١٩٩٨-١٩٩٩	

دلالات الرموز المستخدمة في هذه القائمة

- | | |
|-----|--------------------------|
| (A) | اللغة العربية |
| (E) | اللغة الإنكليزية |
| (F) | اللغة الفرنسية |
| (S) | اللغة الأسبانية |
| * | أعيد إصدارها لأسباب فنية |



الملحق الثالث

قائمة المشاركين

أعضاء المجلس التنفيذي

الجزائر	السيدة/ حاربة يحيى الشريف
أنغولا	H.E. A. Abreu; Ms. T. Rocha; Mr. C. Amaral
استراليا	Ms. C. Walker; Mr. L. McCulloch
بنغلاديش	Mejbahuddin M. H.E. M. Zamir; Mr.
بلجيكا	H.E. J. De Montjoye; Mr. C. Panneels; Ms. J. Gentile
البرازيل	Ms. M. Gurgel Valente Da Costa
بوروندي	Mr. G. Kabura
الكاميرون	H.E. M. Tabong Kima; Mr. P. Moumié; Mr. T. Ndivé Mokake
كندا	M.G. Pilote; Mr. J. Devlin Mr. E. Loevinsohn; Mr.
الصين	H.E. L. Qu; Mr. X. Haijiang; Mr. Q. Sixi; Zhongjun Z. Mr.
كوبا	H.E. J. Nuiry Sánchez; Ms. A.M. Navarro Arrúe
الدنمارك	Mr. J.M. Pedersen
السلفادور	Ms. M.E. Jiménez; Ms. N.C. Ramirez
إثيوبيا	Mr. G. Redai
فنلندا	Ms. A. Huhtamäki; Ms. S. Toro



ألمانيا	H.E. D. Lincke; Mr. K.G. Dilg; Mr. R.M. Mohs; Mr. Sielemann; Ms. H. Schweer; Mr. W. Monigatti F.
الهند	H.E. K.P. Fabian; Ms. N. Gangadharan
إندونيسيا	Ms. A.T. Yudhaswari
جمهورية إيران الإسلامية	Mr. M. Ebrahimi
اليابان	Mr. H. Yamada; Mr. Y. Kanai
الأردن	H.E. S. Masarweh; Mr. S. Farés; Mr. S.A. Al-Arabiati
المكسيك	Ms. M.A. Arriola Aguirre
هولندا	Brouwers; Ms. R. Weiffenbach E.J.N. Mr.
النرويج	Mr. I. Nordang; Mr. D. Briseid; Mr. T. Grongstad
باكستان	H.E. A. Ayub; Mr. A. Bashir Khan
باراغواي	Mr. R.R. Inchausti Valdez
الاتحاد الروسي	I. Sinelnikov H.E. V.A. Zvezdin; Mr. A. Ryjov; Mr.
السعودية	السيد/ بندر الشلهوب
السنغال	H.E. M. Balla Sy; Mr. A. Diouf; Mr. M. Bocar Ly
سيراليون	H.E. U.B. Wurie; Mr. A. Sheriff
سلوفاكيا	Mr. L. Micek; Ms. I. Jénezoová
السويد	Ms. D. Alopaeus-Stahl; Mr. C. Holtsberg
سويسرا	Mr. T. Erni; Mr. I.N. Marincek
تونس	السيد/ محجوب اللمطي



الولايات المتحدة الأمريكية

Mr. H.Q. Parmer; Ms. M.T. Chambliss;
Sheldon; Mr. T. Lavelle; D. Tracy; Mr. L. Ms.
Allen J. Conner; Mr. L.G. Ms.

الدول التي تحضر بصفة المراقب

أفغانستان

Mr. H. Nasser Zia

الأرجنتين

Mr. A. Fernandez

النمسا

Mr. E. Zimmerl; Ms. F. Veschi

بوركينافاسو

H.E. B. Damiba

كمبوديا

Mr. C. Ngy

كاب فيردي

Mr. E.J.L. Barros Silva

شيلي

Mr. H. Molina Reyes

كولومبيا

Mr. B. Gutierrez Zuluaga Botero

كوستاريكا

Ms. M. Suñol

كوت ديفوار

Mr. M.S. Bi Sei

قبرص

Mr. A. Roushias

الجمهورية التشيكية

Mr. J. Novák

جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية

H.E. S.C. Yun; Mr. H.T. Song

إكوادور

Mr. M. Carbo; Ms. C. Puente Vallejo; Mr. C. Larrea
o vila; Mr. R. Pati

مصر

السيد / أحمد خليفة

إريتريا

Mr. Y. Tensue



فرنسا	H.E. L. Dominici; Mr. J.-L. Rysto
غانا	H.E. A.N. Enin; Mr. M.I. Seidu
غواتيمالا	Ms. R. Claverie de Sciolli
غينيا	Mr. O. Sano
هايتي	Ms. S. Percy
الفاتيكان	G. H.E. Mons. A. Wagner; Mr. L. Bernardi; Mr. Tedesco; Mr. V. Buonomo
هنغاريا	Ms. M. Kovács
العراق	السيد/ بدر العلوي
إيطاليا	H.E. L. Fontana-Giusti
كينيا	Mr. G.K. Koech; Mr. P.G. Ngatia; Mr. P.Kipsigei Chepkwony; Mr. J.K. Boinnet
ليسوتو	Ms. M. Ranooe; Mr. M. Tieso Khalema
الجمهورية العربية الليبية	السيد/ ولد محمد أحمد طوراد
مدغشقر	Mr. Monja
ماليزيا	Mr. K.M. Tahir
مالي	Mr. A. Baba Touré; Mr. Z. Sanogo
موريتانيا	Mr. O.M.A. Tourad
موريشيوس	Mr. D. Cangy
المغرب	السيد/ أحمد أفلال
النيجر	Mr. A. Chaiffou
بنما	H.E. I. Bernal Maure



بيرو	stua Caravedo; Mr. P. Paredes Portella H.E. A.M. De
قطر	السيد/ حاتور
جمهورية كوريا	Mr. K.S. Rho; Mr. J. Kwon
رومانيا	Mr. I. Pavel
جنوب أفريقيا	H.E. K.N. Ginwala; Mr. J.A. Thomas; Mr. E.X. Makaya
أسبانيا	Mr. I.Trueba Jainaga; Mr. J. Piernavieja Niembro
السودان	السيد/ محمد سعيد حربي
سورية	السيد/ صلاح سكر، السيد/ دياب
تايلندا	Mr. K. Prasutsangchan
تركيا	Mr. O. Gücük
المملكة المتحدة	Mr. A. Beattie; Mr. T. Kelly
فيتنام	H.E. T.Minh Quoc; Ms. N.T. Xuan Huong
اليمن	السيد/ أحمد الحوري
زمبابوي	Mr. B. Mugobogobo

منظمات أخرى

المجموعة الأوروبية	Ms. V. Du Marteau; Mr. A. Byrne; Mr. D. A. Pratley Taylor; Mr.
--------------------	--



منظمات ووكالات الأمم المتحدة

منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة

Brown J. Mr. P. Kastanias; Mr. A. Shuhzi; Ms.

منظمة العمل الدولية

Mr. W. Schiefelbusch

منظمة اليونسكو

Ms. U. Meir

منظمة الصحة العالمية

Ms. M. Mokbel Genequand

برنامج الأمم المتحدة الإنمائي

Mr. E. Bonev

مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين

Mr. J. Upadhyay

